

E142 - Battle of Unraikyo

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

[00:08] ---

Kakashi Senpai...

[00:17] ---

If there is even a faint scent

[00:18] ---

that lingers from Sasuke...

[00:22] ---

Yeah...that's right.

[00:24] ---

No way can we give up
after coming this far.

[00:29] ---

We'll see this through until the end.

[00:31] ---

Until there's absolutely
no trace of Sasuke's scent.

[00:55] ---

Byakugan!

[00:58] ---

Nothing... Please, find him.

[01:01] ---

Sasuke...

[01:24] ---

Yeah...I know.

[01:27] ---

There's no trace of Sasuke's scent.

[01:35] ---

Dammit...

[01:39] ---

Where did you go?

[01:53] ---

We've done what we could...

[01:56] ---

Let's go back to the Hidden Leaf...

[01:59] ---

Sasuke...

[03:31] ---

Battle of Unraikyo

[03:38] ---

What are you doing?

[03:39] ---

The preparations are already complete.

[03:43] ---

When I look upon the full moon,
it takes me back to that night.

[03:49] ---

As well as...

[03:51] ---

the memories I've been trying to forget.

[03:54] ---

Now I can finally recall things
about Itachi...

[03:58] ---

Faint memories buried deep in my heart

[04:01] ---

are floating back to the surface.

[04:07] ---

Run...keep running...

[04:09] ---

and cling to life.

[04:11] ---

Then one day,

[04:13] ---

*come before me with
the same eye that I possess.

[04:36] ---

Wait!

[05:18] ---

He was crying at that moment.

[05:22] ---

I thought I had imagined it.

[05:26] ---

I didn't realize...

[05:36] ---

It seems what you told me was true.

[05:44] ---

So what will you do?

[05:45] ---

Are you going to transplant Itachi's eyes?

[05:49] ---

No...

[05:51] ---

What Itachi wanted to see,
and what I will see hereafter,

[05:55] ---

will be completely different.

[05:58] ---

I can't do as Itachi wished me to do.

[06:02] ---

I will restore the Uchiha clan
in my own way.

[06:10] ---

Umm... I need to talk to you,
Kisame Senpai.

[06:15] ---

First Zetsu,
now you come bothering me?

[06:19] ---

I actually thought you were dead.

[06:22] ---

It turns out that you will be
the last to know.

[06:25] ---

I'm sorry that I had to deceive you,
the person closest to me.

[06:29] ---

Hmm?

[06:37] ---

So that's how it was.

[06:40] ---

I never would have guessed
that Tobi was you.

[06:45] ---

But I'm relieved...

[06:47] ---

If you're the one pulling the strings,
that makes it easier for me...

[06:51] ---

Former Lord Mizukage...
I mean, Madara.

[06:55] ---

I shall continue to count on you, Kisame.

[06:59] ---

The same goes for me.

[07:12] ---

Itachi is out...

[07:16] ---

And now, his little brother joins.

[07:18] ---

What an interesting turn of events.

[07:22] ---

We, Taka, will destroy the Hidden Leaf.

[07:26] ---

You say that, but how do you intend to go about it?

[07:31] ---

We're going to kill the Elders.

[07:33] ---

The others are not our immediate concern.

[07:37] ---

If you aim high, the ones below will shield them.

[07:40] ---

It won't be that easy.

[07:43] ---

You so-called "Taka" don't have enough strength for that.

[07:48] ---

Kisame Senpai...

[07:50] ---

You shouldn't underestimate us.

[07:53] ---

We still haven't settled that last game of ours.

[08:00] ---

This time, I'm serious...

[08:02] ---

Stop it, Suigetsu!

[08:15] ---

Sasuke! You haven't trained them well.

[08:18] ---

He stopped it with just his arm...!

[08:22] ---

Suigetsu! Are you stupid? This isn't the place to...

[08:26] ---

My objective is his Shark Skin Sword!

[08:29] ---

I've been hanging with Sasuke only so I could get that!

[08:35] ---

Sasuke... What'll you do?

[08:37] ---

All right...

[08:39] ---

Go for it if you want to, Suigetsu.

[08:42] ---

You probably can't beat him
yet anyway.

[08:46] ---

Yet, huh?

[08:48] ---

Oh...thanks a lot, Sasuke.

[08:51] ---

Just hold tight.

[08:52] ---

I'll treat you to some tasty shark's fin
soon enough.

[09:04] ---

The Akatsuki is also low on manpower.

[09:07] ---

I'd like to avoid unnecessary skirmishes.

[09:09] ---

Humph. Then you shouldn't
criticize others, you guys.

[09:13] ---

We share common interests.

[09:16] ---

From here on, Taka will work together
with the Akatsuki.

[09:20] ---

And what's in it for us?

[09:24] ---

We'll give you a Tailed Beast.

[09:26] ---

Tailed Beast?

[09:28] ---

You don't know about them?

[09:30] ---

I know! It's like the Nine-Tails,

[09:33] ---

with chakra physically manifesting
as tails, they're mon-

[09:36] ---

In other words?

[09:38] ---

They're chakra monsters.

[09:41] ---

Originally, the First Hokage collected
several of them

[09:43] ---

and kept them under his control.

[09:47] ---

Each time a Great Ninja War threatened,

[09:48] ---

the Hokage Hashirama used them
to maintain the power balance

[09:52] ---

and distributed them to other lands,
starting with the five great nations,

[09:55] ---

as proof of alliances or agreements.

[09:58] ---

You could call them
the ultimate chakra weapons.

[10:01] ---

It's not a bad preposition.

[10:04] ---

That's quite generous.

[10:06] ---

However, if you betray the Akatsuki,
you will die accordingly.

[10:11] ---

Humph...

[10:13] ---

There are nine Tailed Beasts
in this world.

[10:16] ---

The Akatsuki has collected six so far...
so there are three left.

[10:22] ---

The Akatsuki and Taka will split up
to hunt the remaining three.

[10:26] ---

That is our immediate goal.

[10:30] ---

You don't have the Nine-Tails yet, right?

[10:33] ---

Taka will capture the Eight-Tails.

[10:35] ---

The Akatsuki will hunt the rest.
Which includes Naruto...

[10:47] ---

How did it go?

[10:49] ---

It went well...

[10:51] ---

That's good.

[10:53] ---

Itachi is dead...

So our eyesore's finally gone.

[10:58] ---

And now,

we need no longer keep our pact

[11:00] ---

to stay away from the Hidden Leaf.

[11:02] ---

We've waited so long...

[11:04] ---

All so we could proceed
according to plan.

[11:07] ---

This is fine.

[11:09] ---

But Itachi had placed insurance
in Sasuke.

[11:14] ---

The Amaterasu.

[11:23] ---

Itachi believed that no one knew
the truth about him.

[11:28] ---

So why go so far...?

[11:30] ---

True intentions aside,

[11:33] ---

he probably feared I would try
to recruit Sasuke.

[11:37] ---

But...who would have thought

[11:40] ---

that the Akatsuki would lose so
many members to get to this point.

[11:44] ---

We had problems at every turn...

[11:47] ---

But everyone made a valuable contribution
in their own way.

[11:51] ---

Deidara... Sasori... Hidan... Kakuzu...

[11:57] ---

Without them,
we could not have gotten this far.

[12:01] ---

Thanks to them, the scenario is playing out just as I planned.

[12:05] ---

Most importantly...
I've won Sasuke over.

[12:15] ---

So? Where is this thing called "the Eight-Tails"?

[12:18] ---

Don't take us lightly...

[12:21] ---

We have no intention of telling you a thing.

[12:26] ---

We, the Yotsuki clan, never betray our comrades.

[12:31] ---

That is-

[12:31] ---

Doubt exists...in a fearful heart.

[12:44] ---

Suigetsu, enough.

[12:46] ---

He's under Sasuke's genjutsu.

[12:48] ---

Shucks... I was just getting to the fun part.

[12:54] ---

Tell me where the Eight-Tails is.

[12:58] ---

He is training...at Unraikyo, Storm Cloud Ravine.

[13:04] ---

Any distinguishing features?

[13:07] ---

He...wields eight blades...

[13:11] ---

And has bull horns tattooed on his... left cheek.

[13:35] ---

*Sheesh...

Those eyes of his have improved.

[13:40] ---

*Now he's even more difficult to deal with.

[13:43] ---

*Oh wow...

Sasuke's gotten even cooler.

[13:50] ---

This is a nice place...

[13:52] ---

*I think I could control
my impulses here.

[13:55] ---

It's calming...

[14:37] ---

UNRAIKYO

[14:51] ---

You make my eyes hurt...

[14:54] ---

Light...

[14:57] ---

Noon already?

[15:00] ---

Damn it, bastard! Screw you, man!

[15:04] ---

Training from mornin',
stomach so starvin'

[15:07] ---

I'm just a rap-lovin' guy

[15:09] ---

and just decided on sukiyaki for lunch!

[15:12] ---

Yay!

[15:15] ---

Hm...?!

[15:22] ---

Are you the Jinchuriki host
of the Eight-Tails?

[15:25] ---

No, it's Lord Eight-Tails. Okay?

[15:28] ---

Say, "Are you Lord Jinchuriki?" Okay?

[15:32] ---

I'm here to capture you.

[15:34] ---

No. You have to say,
"Please allow me to capture you, sir."

[15:38] ---

Okay? Right?

[15:41] ---

Suigetsu, you take the right.

[15:44] ---

Jugo, you take the left.

[15:47] ---

Karin, get behind me.

[15:54] ---

Hmm... Let's see.

[15:59] ---

Right in the middle of our conversation...

[16:01] ---

Here's some serious advice!

[16:02] ---

You're fools!

[16:04] ---

Fools.

[16:08] ---

We can't kill the Jinchuriki.

[16:10] ---

Isn't that what the Akatsuki
told us, Suigetsu?

[16:14] ---

It's all right.

[16:15] ---

I can feel his chakra.

[16:19] ---

Geez, talk about a showy diversion.

[16:27] ---

Why you...!

[16:31] ---

The only one who gets
to dig me is me...

[16:34] ---

So scram, you fools, or I'll blast y'all!

[16:38] ---

You fools... Yeah!

[16:45] ---

Suigetsu, get back.

[16:50] ---

I'm peeking through...
And see you alive...

[16:52] ---

But y'all are so brainless!

[16:55] ---

Stop joking around!

[16:57] ---

My thirst for blood is my courage...

[16:59] ---

Making me so optimistic.

[17:01] ---

My blades are swirlin',

but my store's a closin'.

[17:05] ---

Making for a blow-out sale
for my performance!

[17:07] ---

Yeah...

[17:31] ---

I've got spare power and
my appeal is glowing,

[17:33] ---

Eight-Tails the bridge.

[17:34] ---

Killer Bee, that's me! Ah! Yay!

[17:38] ---

Start fighting and
you're gonna be embarrassed.

[17:41] ---

'Cuz you'll be torn apart...

[17:45] ---

Bit my tongue...

[17:47] ---

Wh-What's with this guy?

[17:49] ---

He's totally crazy, but that Jugo...

[17:53] ---

*He keeps dodging
my Executioner's blade...

[17:57] ---

What is this guy?!

[17:59] ---

You made me bite my tongue... Fools!

[18:10] ---

Are you all right?!

[18:12] ---

Yeah...

[18:16] ---

I'll go.

[18:41] ---

Who the heck are you all?

Fools... You fools!

[18:45] ---

This guy's getting on my nerves!

[18:48] ---

Who are you?

Why would you capture me? Huh?

[18:53] ---

We don't owe you an explanation.

[18:55] ---

A guy who talks in weird verses...
is such a pain to deal with.

[19:02] ---

It's to obtain power
as quickly as possible.

[19:05] ---

If you don't like it, leave.

[19:07] ---

Tsk...

[19:09] ---

That's your prerogative...

[19:11] ---

I also want to confirm whether

[19:13] ---

the Akatsuki's verbal promise is
true or false and get it over with.

[19:21] ---

Either way, we're the ones who
are going to use the Akatsuki.

[19:26] ---

Keep that in mind.

[19:29] ---

The Akatsuki?

[19:32] ---

That goes without question.

[19:33] ---

Y-You are so cool, Sasuke!

[19:36] ---

*I knew he wouldn't let himself
be used as a pawn.

[19:41] ---

Well then, let's get to it and
silence this irritating rapper.

[19:47] ---

I intend to.

[21:36] ---

Your illusions I obliterate,
then you all I shall annihilate!

[21:39] ---

My true form of the Jinchuriki...

[21:41] ---

It's a Monster, so watch it now,

Host Transformation, yeah.

[21:47] ---

Eight-Tails will pee your pants,
you lil' ants!

[21:49] ---

To spear my foes,
my glorious longhorns!

[21:51] ---

Wheeeee!!!

[21:52] ---

Such chakra...
Is this even possible?

[21:56] ---

Next time on Naruto Shippuden:
"The Eight-Tails vs. Sasuke"

[22:00] ---

That's his...true form?!

[22:06] ---

Hinata...

[22:07] ---

Huh? Y-Yes?!

[22:09] ---

That episode where you said,
"N-Naruto"...

[22:11] ---

I heard it was quite a hit.

[22:14] ---

Especially among the guys.

[22:15] ---

Huh?! R-Really?

[22:19] ---

You know, that's cool how
you can boost popularity

[22:21] ---

just by saying names, Hinata!

[22:23] ---

Right?! Sakura...

[22:25] ---

Why look at me when you say that?

[22:27] ---

Huh? Well...

[22:29] ---

Why this difference in
the treatment of heroines?

[22:32] ---

If I get down to business, even I can...

[22:35] ---

- You're embarrassed.
- N-Naruto...

[22:38] ---

- When you're happy...
- Naruto.

[22:40] ---

- Sexy.
- Naruto...

[22:42] ---

- Cry.
- N-Naruto.

[22:45] ---

- Panicked.
- Naruto.

[22:46] ---

- Scream it out.
- N-Naruto!

[22:50] ---

How was that?

[22:52] ---

That's good...
Is what I'd like to say.

[22:55] ---

But Sakura won't be saying lines
like that.

[22:57] ---

So we won't need them.

[22:59] ---

Huh?! Quit joking around. Cha!

[23:02] ---

STUDIO

[23:05] ---

Tune in again!

Revision #1

Created 2024-02-26 06:42:00 UTC by whimsee

Updated 2024-02-26 06:49:21 UTC by whimsee